



PREȘEDINTELE REPUBLICII MOLDOVA

DECRET

privind folosirea Armatei Naționale pe durata stării de urgență
în sănătate publică

Având în vedere evoluția și tendințele situației epidemiologice cauzate de infecția cu COVID-19 în Republica Moldova, și necesitatea introducerii unor măsuri restrictive, în temeiul art. 87 alin. (1) și art. 88 lit. j) din Constituția Republicii Moldova, al art. 33 alin. (2) din Legea cu privire la apărarea națională, al Deciziei Consiliului Suprem de Securitate nr. 01-02-03 din 13 martie 2021, al Hotărârii nr. 51/2021 a Comisiei naționale extraordinare de sănătate publică și al demersului Președintelui comisiei sus-nominalizate,

Președintele Republicii Moldova d e c r e t e a z ă:

Art.1. - Armata Națională va acorda sprijinul necesar autorităților statului, cu personal și mijloace logistice, în activitățile de asigurare a ordinii publice și respectării de către persoanele fizice și juridice a măsurilor de prevenire și control a răspândirii infecției cu COVID-19, a misiunilor de patrulare, a regimului special de circulație pe teritoriul țării, a pazei și protecției unor obiective/zone și infrastructurii critice, a transportului de efective, materiale și tehnică pentru îndeplinirea misiunilor specifice, a triajului epidemiologic, a asistenței medicale și altor misiuni stabilite de Comisia națională extraordinară de sănătate publică.

Art.2. - Armata Națională va interveni în conformitate cu hotărârile Comisiei naționale extraordinare de sănătate publică.

Art.3. - Prezentul decret intră în vigoare la data semnării.

PREȘEDINTELE REPUBLICII MOLDOVA



MAIA SANDU

Chișinău, 26 martie 2021.
Nr. 54-IX.



Перевод

ПРЕЗИДЕНТ РЕСПУБЛИКИ МОЛДОВА

У К А З

об использовании Национальной армии на период чрезвычайного
положения в области общественного здоровья

Принимая во внимание тенденции развития эпидемиологической ситуации, вызванной распространением инфекции COVID-19 в Республике Молдова, и необходимость введения ограничительных мер на основании части (1) статьи 87 и пункта j) статьи 88 Конституции Республики Молдова, части (2) статьи 33 Закона о национальной обороне, Решения Высшего совета безопасности № 01-02-03 от 13 марта 2021 года, Постановления № 51/2021 Национальной чрезвычайной комиссии общественного здоровья и обращения Председателя названной комиссии,

Президент Республики Молдова п о с т а н о в л я е т :

Ст.1. - Национальной армии оказывать необходимую поддержку органам государственной власти посредством личного состава и с помощью материально-технических средств в деятельности по обеспечению общественного порядка и соблюдению физическими и юридическими лицами мер по предупреждению и предотвращению распространения инфекции COVID-19, патрулирования, специального режима передвижения по территории страны, охраны и защиты некоторых важных объектов/зон, перевозки личного состава, грузов и техники для выполнения специальных задач, эпидемиологического триажа, медицинской помощи и других задач, поставленных Национальной чрезвычайной комиссией общественного здоровья.

Ст.2.- Задействовать Национальную армию в соответствии с постановлениями Национальной чрезвычайной комиссии общественного здоровья.

Ст.3. - Настоящий указ вступает в силу со дня подписания.

ПРЕЗИДЕНТ РЕСПУБЛИКИ МОЛДОВА

МАЙЕСАНДУ

Кишинэу, 26 марта 2021 г.
№ 54-IX.

